

A hadvezér megpihent a tannenbergi toronyban

Eltemették Hindenburgot

Félmillió ember vett részt a gyászünnepélyen

Berlin, augusztus 7
Hétfőn éjjel 2 óra 35 perckor indult el Berlinből a külön vonat, amely a kormány tagjait és a diplomáciai kart vitte Tannenbergbe. Ezen a vonaton utazott Papen alkan cellár, Hess a vezér állandó helyettese. És ugyancsak a vonaton voltak Kánya Kálmán magyar külügyminiszter, Horthy magyar kormányzó rendkívüli követe. Kárpáty Kamillo a honvédség főparancsnoka és Koos ezredes a székesfehérvári 69. gyalogezred, a Hindenburg ezredének parancsnoka.

Neudeck, augusztus 7.
Keddre virradó éjjel, pontosan 12 órakor kezdődött meg Hindenburg birodalmi elnök temetése. Éjfélkor családi gyászünnepély volt a neudecki kastélyban a család a kastély személyzetének részvétele mellett. A hatalmas teremben száz s száz gyertya fényében feküdt Hindenburg holtteste, melyet a birodalmi hadilobogó takart le. A ravatal körül a fejnél 2 véderő tiszt, a lábánál két tengerész tiszt állott őrt. A családi szertartás befejezése után Göring porosz miniszterelnök lépett elő és hatalmas rózsakoszorút helyezett a ravatal lábához.

Ezen aktus után hat katonatiszt vállára emelte a koporsót és katonatisztek sorfala között levitték a kastély parkjába, ahol már ott várt a hatalmas ágyutalp, amelyet a birodalmi békelobogó boriott.

Abban a pillanatban, amikor a nagy halott koporsója megjelent a kastély ajtajában, a park előterében felállított gyalogsági zenekar a gyalogsági takarodót játszotta el. Ennek befejeztével a park mélyéből a lovasági takarodót futják.

Az utolsó akkordok elhangzása után a fáklyafénnyel megvilágított parkban elhelyezett csapatok főparancsnoka dörgő hangon adta ki a régi vezényszót:

— Sisakot le! Imához!

Fegyverzőrenések, minden katona meg merevedett és a hirtelen támadt siri csendben Dorman tábori püspök a csupasz földön térdre ereszkedett és elmondta a Miatyánkot.

Az ima végeztével a nehéz koporsót ráhelyezték az ágyulafettára és lehajtott lobo gók tömege között a nyolc fekete ló által vont mazgó ravatal kigördült a kastély parkjából. A néma csendben csak az unokák csukló sirása dermesztette meg a levegőt.

Amikor a nyolc ló átlépte a kastély parkjának kapuját egy repülőrep, amelynek szereplése nem volt a temetési programban, minden zaj nélkül hirtelen megjelent a kastély fölött és éppen a koporsó előtt egy hatalmas sötét piros rózsacsokrot dobott le.

100 kilométer hosszú gyászut kísérteties fáklyafényben

A temetési menet a következőképpen alakult ki:

Elöl mentek a lovas trombitások.

Két lovas század.

Egy diszszázad, melyet Köpfner hadtestparancsnok vezetett.

Hat katonatiszt fekete bársonypárnákon az elhunyt tábornok kiültetéseit vitte. Nyolc fekete ló vonta az ágyutalpra helyezett koporsót.

A koporsó után közvetlenül a család, akiket követett a tábornokok és a tisztek csapata. Két kilométerre a neudecki kastélytól a koporsót egy motoros ágyutalpra helyezték és most már gyorsabb tempóban kezdődött meg a száz kilométeres gyászut a tannenbergi csataterre.

Megérkezik a menet a tannenbergi csataterre

A tannenbergi csataterre nem lehet ráismerni. Az emberek százezrei rohannak fel és alá, mindenki a legalkalmasabb helyet keresi ki, hogy jelen legyen Hindenburg utolsó bucsujánál.

Amikor a mozgó katasfalk az emlékmű elé érkezett, a nyolc hatalmas toronyból ötven méter magas lángnyelvek csaptak ki, a halott katonák százezrei így üdvözölték a hazatérő nagy hadvezért.

A koporsót leemelték az ágyutalpról és ismét hat véderő tiszt vette vállaira a koporsót. Két tábornok és két admirális vezette a kis csoportot, amely féltő kegyelettel vette körül a koporsót.

A menet a baloldali bejáraton lépett a vezértoronyba, amelyet máától kezdve Hindenburg toronynak fognak hívni és rövid pihenőre elhelyezték a koporsót a kerek teremben. Ide jött Hitler kancellár is, aki vitték a hatalmas térre és a 10.000 katona

nenbergi csataterre. Tíz lépésnyire egymástól fáklyás katonák voltak elhelyezve, akik feszes vigyázban bucsúztak el a legnagyobb német katonától.

A temetési menet Hohenstein közelében néhány percre megállt. Ezen a helyen állt a tannenbergi csata vezérkeri sátra, ahonnan a nagy hadvezér irányította a győzelmes csaták egész sorát.

Kéa kilométerre a tannenbergi emlékműtől ismét lovakat fogtak a koporsót vivő ágyulafetta elé és a csatateret környező falvak összes harangjai megszólaltak.

üdvözölte a nagy halottat. Majd ismét kiserja felett emelt hatalmas emelvényre vitték, ahol már felállt két lovas ezred és két tűzérosztag.

Ebben a pillanatban megszólaltak a tannenbergi csatateren a régi hadállásokban elhelyezett ágyuk melyek öt másodpercenként zúgták bele a világba a nagy temetés szomorú aktusait.

A 3-ik gárda ezred zenekara, amely a torony között a magasban volt elhelyezve, a császári diszindulót huzta.

A nagy halott koporsóját most már a birodalmi hadizászló felett 53 tépett lobogó fedte, amellyel Hindenburg a tannenbergi csatába vezette hős csapatait.

Beethoven örökszép gyászdalával kezdődött meg a tulajdonképeni szertartás, amelynek végeztével Müller evangélikus püspök lépett az emelvényre s elmondta a gyász imát.

Hitler bucsuja a „nagy és büszke német”-től

Hitler Adolf kancellár és vezér siri csendben halkán kezdte meg beszédét, mely pontosan tíz percig tartott.

— A nagy császár ifjú tisztjeként kezdett belekapcsolódni a nagy német birodalom életébe. Akkor még nem sejtette, hogy a sors milven magasságba fogja emelni. Königsraetznél, amikor megsebesült, nem tudta, hogy ennek a sebnek a vérző nyitottságán keresztül fog eljutni a halhatatlanság felé.

— Te nagy német, te büszke német, — mondotta Hitler a sirástól csukló hangon — lhajtott fejjel álljuk körül ravatalodat, hogy elsirjuk bánatkönnyeinket.

— A német sors felett megkongatott halálharang kötelét te ragadtad meg, de azért hogy a győzelem dicsőhimnuszát verjed ki rajta. Megoldottad nagy feladatodat, a mely a németiség átmentése volt az új életbe.

— Elfáradt nagy vezér, téged még a

könnyünk is dicsőhimnusszal vesz körül. Elfáradt nagy vezér vonulj be az örök halhatatlanságba.

Hitler szavait elnyelte a hatalmas ágyudörej, amely utolsó üdvözlését küldte a tannenbergi nagy csataternek.

A zenekar rázendített Hindenburg kedvenc indulójára, az: „Ich hatte ein Kamerad“-ra, majd felzúgott a német nemzeti dal: „Deutschland über alles“. Ennek a hangjai mellett vették a tisztek cállukra a koporsót és vitték be a kriptába, amelyet kápolnává alakítottak át. Hindenburg fia és Hitler vezér kísérte a koporsót, amely a tömeg megrázó sirása mellett tűnt el örökre az emberi szemek elől.

A Führer a kriptában fejhajtással bucsúzott el a nagy halottól, aztán megkezdődött a nép felvonulása a Hindenburg torony előtt. Több mint félmillió embert vett részt Hindenburg temetésén.

Bünt követnek el,

kik nem rendelik meg páratlan gyógyhatású jódos mór-fürdő gyógyizapot amely a vegyészeti intézet megállapítása szerint gyógyít reumát, köszvényt, farzshát, csonttörést, izomcsúzt, vese- és gyomorbajt, női betegséget, étvágytalanságot, stb. A gyógyizap házilag is könnyen és kényelmesen használható, egy 5 kilós csomag ára 42 lei, szállítási költségekkel együtt egy 6 kilós csomag ára használati utasítással összesen 58 lei. — Egy 6 kilós csomag teljesen elegendő négy vagy öt fürdéshez. Az összeg előzetes beküldése mellett megrendelhető Ecsegy Károly fürdőtulajdonosnál Salard fürdőtelep Bihormegye.

— **Dugulás és aranyeres bántalmak,** gyomor- és bélzavarok, máj- és lépduzzadás, a has állandó puffadása és a rekeszizom gyakori feltelődése hát- és derékfájás ellen a természetadta „**Ferenc József**,” keserűviz, kisebb adagokba elosztva, naponta többször bevéve, hathatós segítség nyújt. Tuomános megfigyelések beigazolták, hogy a **Ferenc József** viz alhasi megbetegedése eseteiben — túltáplált, vérbő egyéneknél is — gyorsan és mindig enyhén hat.

RADIOMŰSOR

SZERDA

București: 13: Déli zene. 13.45: Könnyű lemezek. 14.40: Könnyű lemezek. 19: Rádiózenekar. 20: Rádiógyetem. Utána Rádiózenekar. 21.15: Albu Sándor hegedű. 21.45: Ének. 22.30: Klarinét verseny 23.30: Zene a Jina vendéglőből.

Budapest: 7.45: Torna, gramofon. 11: Felolvasás közben gramofon. 13: Szervánszky szalonzenekar. 14.30: Csóka Jancsi és cigányzenekara. 16.30: A rádió diáklőrája. 17: Előadás. 18: Előadás. 18.35: Jazz, 19.35 Sportelőadás, 20: Fenyves Ernő hegedű. 20.40: Előadás. 21.15: Denevér operett. — Utána aradi Farkas Sándor cigányzenekara.



Sunyatsen özvegye

A híres kínai államférfi: Sunyatsen özvegye új politikai pártot alapított, amelynek célja a japán imperializmus letörése. Kiáltványban fordul Sunyatsen asszony a népességhez, hogy fegyverkezzék Japán ellen, amely Chinát gyarmatává akarja meghódítani.

Makulatura ujságpapír kapható nagyban és kicsinyben Pásztor Ede papíráruházában, Oradea. Piata Mihai Viteazul 4.

2 oldal Erdélyi Magyarság Augusztus 9.

OTTO ELTÜNT?

Nem érkezett meg Rómába, ahová várták. — Más hír szerint Brüsszelben készül vizsgájára

Róma, augusztus 7. A római lapok feltűnést keltő hírt közölnek. Eszerint senki sem tudja két nap óta, hogy Ottó királyfi hol tartózkodik.

A királyfinak már csütörtökön kellett volna Olaszországba érkeznie, ahol Rómában az olasz királyi család várta. A királyfi ezután két hetet édesanyja pármái birtokán akart tölteni.

Mint kiderült, a királyfi se Rómába, se a pármái birtokra nem érkezett meg. Érdeklődtek Stenockerzeelben, a királyfi azonban ott sincsen. A lapok Ottó eltűnésével kapcsolatban a legképtelenebb lehetőségeknek engednek szabad utat.

Brüsszel, augusztus 7. Hir szerint Ottó királyfi Brüsszelben van és szorgalmasan készül doktori vizsgájára.

Allamtudori doktori vizsgájának tétele a következő: Agrárkérdések Ausztriában és Magyarországon.



Ohó

Időjárás

Ujabb felmelegedés, északon és nyugaton még zivataros esők.

Bolivia után most már Chile kezd háborút Paraguay-jal

A chilei kormány visszahívta paraguay-i követét

Santiago, de Chile, augusztus 7. A chilei kormány két nappal ezelőtt erélyes demarsot intézett Paraguayhoz a grancsakoi háború ügyében. A paraguayi kormány ugyanis tiltakozott az ellen, hogy Chile beavatkozott, a grancsakoi Paraguay—Bolivia háborúba. Miután a paraguayi kormány nem adott kielégítő választ, Chile demarsra a chilei kormány visszahívta paraguayi követét és minden valószínűség szerint még a hét folyamán megüzeni a hadat Paraguay kormányának.

Családi becsület Görögországban

Falhoz állították és tiz revolverlövessel agyonlőtték hugukat, mert az erkölcs-telen életmódot folytatott

Athén, augusztus 7. Borzalmas önbíráskodás történt az elmúlt éjszaka Athénben. A 25 és 22 éves Kypolintatos fivérek halálra ítélték nővérüket, aki szerintük csorbát ejtett a család becsületén. A leányt hajnalban kiurcolták há-

zuk udvarára, a falhoz állították és tiz fegyverlövessel kivégezték, majd pedig önként jelentkeztek a rendőrségen. Csak most derült ki, hogy a fivérek egyike hasonló okok miatt lőtte agyon 16 éves hugát.

Szörnyű pánik a vihar miatt

A fürdőző tömeget jégverés lepte meg, a menekülésnél egymást tiporták le az emberek

Cernauti, augusztus 7. Borzalmas napja volt a mai Cernauti város lakosságának. A rekkenő kánikulában mindenki fürdeni ment, a Pruth folyó kabinjaiban mintegy 30 ezer ember hűsölt. A derűs égből hirtelen gyorsasággal villámló cikázás csapott le, majd rettenetes jégeső támadt, borsó nagyságu jégdarabok estek. Leirhatlan pánik keletkezett, mindenki menekülni akart a viharból. A fabodé pár száz emberre alkalmas, sokan a közeli villamos és

autobusz állomáshoz menekültek. A rémes tülkedésben egymást tiporták az emberek, számos sebesülés történt. A rendet és nyugalmat egy század csendőr állította helyre.

Ügyes lapárusokat jó keresettel úgy helyben, mint Erdély minden nagyobb városában felveszünk az Erdélyi Magyarság árusításához. Jelentkezni lehet a megbízottaknál és a kiadóhivatalban.

Felfedezték a leánykereskedők fészket

Száz és száz lányt becstelenítettek meg és hurcoltak el a külföld borzalmas lebujaiba. — A rendőrség több mint félévi nyomozás után leleplezte a bandát, amelynek tagjai közt előkelő személyek vannak

Jasi, augusztus 7.

Nemrég számoltunk be olvasóinknak arról a borzalmas leletről, amelyre a bucurestii rendőrség bukkant egy razzia alkalmával, amikor Bucuresti egyik házában megtalálták a főváros leánykereskedőinek a buvóhelyét. A véletlen szeszélye folytán ezeknek a banditáknak sikerült megugraniok az igazságszolgáltatás kezei közül és álnév alatt más városban kezdték meg újra borzalmas működésüket. Azonban a bucurestii rendőrség a kapott nyomon tovább haladt és hat hónapi megfeszített munka után nagy siker koronázta a fáradságot, hogy egy ország becsülete elleni merénylőket ártalmatlanná tegye és megszabadítsa a leányokat attól a borzalmaktól, amelyek az ilyen leánykereskedők karmaiban vár rájuk.

A rendőrségnek a bucurestii nagyjelentőségű felfedezés után sikerült felfedni a leánykereskedők másik főfészket, Chisineuban, ahol a nyomozás több eredménnyel járt mert megtalálták egy névsort, amelyen rajta voltak egész Romániából azoknak az embereknek a nevei, akik leánykereskedéssel foglalkoztak. A névsornak csak az az egy hibája volt, hogy a városok nevét nem jelölte meg, így a rendőrségnek az egész országra kiterjedő nyomozást kellett újból megindítania, ha rá akart jönni a leánykereskedők tartózkodási helyére.

A rendőrség végül is a véletlen segítségével leleplezte le a leánykereskedők fészket.

A rendőrkomiszáriátustól egy szakasz rendőr jött ki és körülfogta a házat, míg a rendőrtisztek erős fedezettel behatoltak a házba, ahol borzalmas leletrre bukkantak — A teremben tartózkodó férfiakat letartóztatták és vallatás alá fogták. A vallatásnak zseny' cios eredménye volt, amennyiben az egyik leánykereskedő kiadott társain és bevalloott mindent. A városnak egy eldugott részében, egy háznak a pincéjében rátaláltak azokra a leányokra, akiket a közeli napokban akartak külföldre szállítani Ezek a lányok, akik közt igen sok urilány is volt, sirva panaszkodtak, hogy a leánykereskedők előbb megbecstelenítették őket és úgy akarták kivinni külföldre és eladni a külföldi titkos mulatókban.

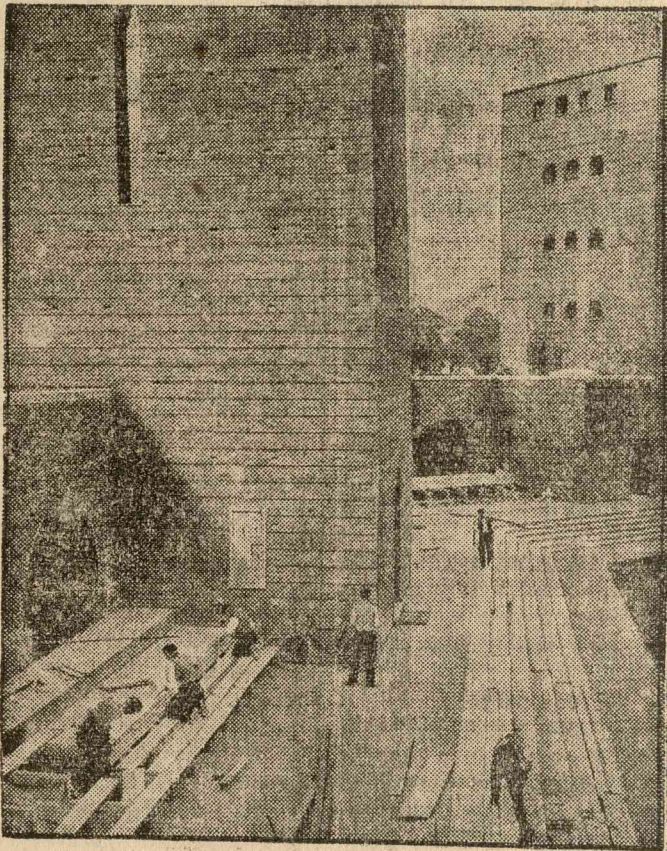
A rendőrség a vallomások nyomán a következő fiatalembereket tartóztatta le

leánykereskedelem miatt: Makovtzi Péter, Durach Haim, Nicolae Tudor, Ștefan Nicolae, Vasi Ciobanu, Herman Goldstein, Jon Georgescu, Alexandru Dumitriu, Ion Hangan, Mijai Ionescu.

A vallomásokból kitűnt, hogy a tíz fiatal embernek a székhelye előbb Bucurestiben volt, onnan átköltöztek Chisineuban, — azonban mivel a rendőrség nagyon a nyakukban volt, nemrég Jasiába költöztek és

ott folytatták borzalmas mesterségüket. Jasiából negyven urilányt akartak elrabolni és Galatiban készenváró hajóra felrakni, onnan pedig Délamerikába szállítani.

A nyomozás tovább folyik, mert a leánykereskedők még nagyon sok olyan embernek adtak fel a nevét, hogy leánykereskedéssel foglalkoznak, akiknek igen tekintélyes állásuk van és nagy tiszteletnek örvendenek a városban.



Készülődés a nagy temetésre

A tannenbergi emlékműnél tegnap folyt látható a nevezetes emlékmű udvara, ahol a le Hindenburg végtisztessége. Képünkön a temetésre tribünöket állítanak fel.

Papuccsal agyonverte a házmester a „potyacsengetőt”

Budapest, augusztus 7.

Ma hajnalban Dodek Kálmán géplakatos a Király-ucca 11. számú ház előtt vérző fejjel, haldokolva találták. Néhány perc múlva a szerencsétlen ember meghalt. A nyomozás hamarosan megállapította, hogy Dodek az éjszaka folyamán összeesett a Király-ucca 11. sz. ház házmesterével. A

házmester előadta, hogy Dodek részegen becsengetett a házba, majd ő kiment és amikor látta, hogy hiába kelt fel, mert az illető nem ott lakik, papucsával kétszer fejbeverte. Azt állítja, hogy később látta, amikor az illető egy ismeretlennel összeverekedett. A rendőrség Kovács János házmestert letartóztatásba helyezte.

A Vágba ugrott egy festőművész, mert nem tudta túlélni édesanyja eltűnését

Zsolna, augusztus 7.

A Vágból tegnap délután kifogták Marschalkó János 26 éves festőművész holttestét, aki még szombaton lett öngyilkos. A Vág vizében állva, főbelötte magát. A parton maradt ruháiban bucsulevelet találtak melyben ezeket írja:

— Belefáradtam már anyám kutatásába, aki nélkül nem tudok tovább élni.

A dolognak az az előzménye, hogy Marschalkó anyja a háboru alatt megismerkedett egy fogoly orosz katonatiszttel, akivel a háboru végén elutazott. A festőművész éveken keresztül kutatta anyját, de nem tudott nyomára jutni.

3 oldal

Erdélyi Magyarság

Augusztus 9.

Kérje mindenütt a

GOLF borotva-pengét!

az acélipar legököltebb alkotása!
és öröme lesz a borotválkozásban.
Vezérképviselői: Friedman Armin, Oradea
Promenad Eminescu 16.

Egy bihormegyei ács katasztrófája a fővárosban

Bucuresti augusztus 7.

Megrendítő szerencsétlenség történt ma reggel az Inchinata utcában. Egy épülő ház tetőzetén dolgozott Bálint Ferenc 27 éves bihormegyei származású ácsmunkás aki véletlenül megcsuszott és 5 méter magasságból az uttest kövezetére zuhant. Borzalmas sérüléseket szenvedett és életveszélyes állapotban vitték a munkásbiztosító kórházba.

A kínai városrész szélén hullámszik a nagyváros szemetje. Félvük és kalandorok élnek itt homályos életüket a sikátorok mélyén. Csinos, fiatal nők még világos nappal is veszedelmes dolog egyedül járni erre. De Sylvia nem tudta ezt és nem is törődött vele. Ment tovább.

Sárgásfehér, beteges arcú férfi szegődött azonnal a nyomába. Szemében ott lobogott az ópium-szenvedély sorvasztó láza, amint kapzsi vággyal, sóváran és éhesen nézte piszkos, gyűrött sapkája alól a fiatal leányt. Suttogott valamit a fülébe... de Sylvia nem is hallotta — csak ment tovább. A sápadt férfi megfogta a karját. De az európai ruhás férfi, aki a leány mögött jött, most meggyorsította lépteit... egyetlen cyers kemény szó és a nyomorult sápadtan húzta fejét a vállai közé. Elsompolygott.

Sylvia, mintha kézen vezette volna valaki, balra fordult. Szűk sikátorba ért. Itt már nyüzsgtek a kínaiak a délutáni napsütésben. Nehéz volt a levegő, álmosító volt az örökös zaj és zsongás. Sehol egyetlen ablak, csak ajtók mindenütt.

Egyik ajtó megnyílt hirtelen, amint a leány eléje ért. És Sylvia gépiesen belépett a homályos kapuüregbe.

Mögötte megcsikordult a zár. A hirtelen sötétségben megragadta valaki a kezét.

Ebben a pillanatban a nehéz levegőben a mélységes csendben felriadt a leány. Mint ha nehéz álomból ébredt volna. Felkiáltott a hangja most már nem volt tompa és gépies, mint mikor a háziorvossal és a sofőrrel beszélt, hanem élettel és rémülettel teljesen csengett:

— Miért van itt ilyen sötét? Még nem jött le az édesanyám?

Csend. Körültekintett, sehol senki. Mostan egyszerre megérezte, kitalálta, hogy nincs otthon. Hogy idegen helyen van. És megsejtette azt is, hogy veszedelem veszi körül...

— Hol vagyok? Ki van itt?

Elhalt a sikoltása — és elhalt kiáltásának a visszhangja is. Szeme lassan nozszokott a homályosságához és, ahogy firkászve körülnézett, észrevette az ucca felől beszivárgó világosságot az ajtó alatt. Arrafelé rohant.

— John! Hol vagy, John? Ments meg!

A sötét árnyék, mely akkor elengedte a leány kezét, mikor Sylvia először sikoltott fel, most megmozdult a homályban. Amint a leány dörömbölni kezdett az uccaajtón, megrántott egy kötelet, amelynek vége a fal nyílásában vészett el. Valahol a házban távoli, gyenge csendet ücszítő csilingelt.

— Ki az? Ki van itt? John! John! Gyere! — sikoltozott Sylvia.

Elfulladt a hangja. Puhá, lágy selyem tapadt a szájára, valaki kezével fojtotta a szót belé. Kövér, izmódó test lihegett mellette. Lefogták. Valahol hátul ajtó nyílt — ferde fénysugár szökött be a homályba. Két piszkos, kékzubbonyos kínai cipelte Sylviát befelé — a teaház belsejébe.

Nem látott, nem hallott semmit, csak érezte, hogy végzetlenül hosszú lépcsőn viszik felfelé — ki tudja: hányadik emeletre? Szűk, nyikorgó falépcső volt... és piszkos, füstösszagú falak közt kanyargott. Megpróbálta kiszabadítani legalább a fejét, hogy körülnézhessen, hogy kiáltson, de egy csonkos kéz befogta a száját meg a szemét, aztán az egyik kínai megint leszorította a fejét a hóna alá.

Végre felérkezett a harmadik emeletre. Ismét ajtó nyílt. Halk, sziszegő parnasszó...

(Folyt. köv.)

Erdélyi Magyarság

Augusztus 9.

4 oldal

Rablók támadták meg a borseci (borszéki) fürdővendégeket

Ötezer lejt és számos értéket raboltak a vakmerő banditák

Targumures, augusztus 7. Borsec fürdővendégei közül egy 16 tagú társaság kirándulásra indult. Alig pár kilométerre a fürdő teleptől, egy pásztorfiut találtak, aki mikor őket meglátta, jelt adott s erre három rabló rohant elő az erdőből s revolvért szegezve a kirándulók mellének utjokat állították. A rablók ezután elszedtek minden értéktárgyat a fegyvertelen és na-

gyobbreszt nőkből álló kiránduló csapattól. Ötezer lei pénzt, órákat, ékszereket szedtek össze a rablók, akik aztán eltűntek az erdőben. A kifosztott társaság feljelentésére a csendőrség rövidesen elfogta a pásztorfiut: Divéki Ferenc 19 éves ditraui legényt, aki a rablókat megnevezte s így azok is hamarosan kézrekerülnek.

Szörnyű gyermektragédia Budapesten

Leugrott a negyedik emeletről és szörnyethalt egy 15 éves kislány

Lopással gyanúsították, azért menekült a halálba

Budapest, augusztus 7. Harmath Margit 15 éves gimnazistakislány a Kerepesi ut 5. szám alatti ház 4-ik emeletéről az uccára vetette magát és meghalt. A szerencsétlen kislány jó viszonyban volt a szomszéd családdal. Vasárnap reggel eltűnt a szomszédasszonynak 10 pengője, s

ezel kapcsolatban a kislányt gyanúsították. Harmath Margit előléti elkeseredésében követte el tetteit. Amikor a szomszédasszony megtudta, hogy a kislány öngyilkos lett, lerohant az uccára, és sirva borult a szerencsétlen leány holttestére. Súlyos ideggörcsével a Rókus kórházba szállították.

Milliókkal károsították meg a toplitai (maroshévi) közbirtokosságot

Targu-Mures, augusztus 7. Magyaranyu visszaélésről rántották le a leplet a toplitai közbirtokosság ügykezelésében. Megállapították, hogy éveken át több millióval károsították meg a közbirtokosságot és hogy a közbirtokosság vagyonát az egymást váltogató vezetőségek következetesen hűtlenül kezelték. Így többek között a dr. Sbarcea Simion bistritai közjegyző vezetése alatt álló tanács 729.113 lejt fizetett ki szerintiük szabálytalanul. Egy ügyvéd helyet-

tesének pedig 215.000 lejt fizttek, ez az összeg megállapodás szerint nem járt volna, mert a fizetést csak abban az esetben lett volna köteles teljesíteni a közbirtokosság, ha ügyvédre bízott pereket megnyeri, ami azonban nem történt meg. A következő időközi vezetőség tagjai pedig: Sborcea Nicolae, Ilie Anton és Moldovan J., állítólag szintén egymillió 90 ezer lejjel károsították meg a közbirtokosságot. A további vizsgálat még folyamatban van.

Két és félévi fogházra ítélték egy turdai gyárigazgatót kommunista és irredenta propaganda miatt

Turda, augusztus 7. Izgalmas tárgyalás zajlott le a turdai törvényszék dr. Janotha-dr. Popescu tanácsa előtt, amely gyorsított perrendű eljárásal, a Marzescu törvény alapján ítélezeti két napos tárgyalás után a turdai Alabástrom gyár két fiatal társ-igazgatója: Léwy Ernő és Léwy Pál felett, akik németországi állampolgárok, Turdán laknak és részt vesznek a gyár üzemvezetésében. A vád az volt ellenük, hogy államellenes propagandát üzenek magyar irredenta és kommunista alapon. E vád alapját az képezte, hogy a rendőrség házkutatás rendjén a Léwy fivérek lakásán és irodájában irredenta és bolsevik broszúrákat és felhívásokat talált. Védekezésük az volt, hogy politikával egyáltalában nem foglalkoztak, német állampolgárok, magyar irredenták nem lehetnek s nem is kommunisták, semmi állam ellenes célzatu cselekményt el nem követtek. A Léwy Ernőnél talált füzetet nevezett előadása szerint Magyarország kapt a mint könyvgyűjtő, minden illegális célzat nélkül hozta haza.

Az ügyész súlyos büntetést, dr. Reich József és dr. Bogdán Jenő védők bűncselekmény hiánya miatt teljes felmentést kértek. A törvényszék marasztaló ítélete Léwy Ernőt két és félévi, Léwy Pált egyévi fogházbüntetéssel sújtotta. Ügyész, elítéltek s védők felebeztek a táblához, amely 20 napon belül már le is tárgyalja ezt az ügyet.

Buzátolvajokat fogott el a borsi csendőrség

Oradea, augusztus 7. Néhány nappal ezelőtt Bors község határában ismeretlen tettesek 10 keresztbuzát loptak Hegyi L. gazdálkodótól. A szantioni és borsi csendőrség vezetői, Dieu Ioan és Olteanu Simion őrmesterek néhány napi nyomozás után elfogták a tetteseket Huszár Imre és Mile Lajos szantioni gazdálkodók személyében. Minthogy a loptott buzát visszaadták a károsultaknak, a két tettest szabaddábra helyezték, de a vizsgálat tovább folyik ellenük.

Perverz szórakozás avagy új vagyonszerzési lehetőség

Turda, augusztus 7.

Az utóbbi időben különös foglalkozási ág van kialakulóban városunkban. A denunciansok sötétben bujkáló hada rémitgeti és teszi ki fölös vegzaturáknak a város egyes "kiszemelt" polgárait. A feljelentések, amelyek természetesen névtelenek, rómi, kártya, kovakó, fegyver rejtgetésre vonatkoznak, de kijut a kommunista és irredenta vádakból is. Távol áll tőlünk az, hogy szót emeljünk a hatóságok eljárása ellen, mert hiszen ez érthető, ugyanis államérdekről van szó, minden esetben, s néha még eredményes is a munka. Nem hagyhatjuk azonban szó nélkül ezt már csak azért sem, mert a "rossz példa ragadós" s bizony előfordul, hogy teljesen ártatlan emberek lesznek egy-egy szomorú tapasztalattal gazdagabbak. Denunciáns urak! dicstel n szerep ez szomorú a kenyér is, ami ilyenformán kerül az asztalra nem is említve azt, hogy kétélű a fegyver és igen könnyen visszafelé sült el. Ha nem ismernék, úgy ezuton ajánljuk b. figyelmükbe, hogy "semmi sem marad titok az ég alatt".

Veszek

Ócska ólmot

Cím a kiadóban

A harmadik nagy nyeremény Erdélyben

A c'ui Iliescu bankház hagyományos szerencsése

Arról értesültünk, hogy a IV. osztály 100 ezer lejes nagy nyereményét a cluji Iliescu bankház vevői nyerték meg a 22707 számú sorsjeggyel. A sorsjegy négy negyed részről állott s a nyerők: Seres Béla zalaui könyvkereskedő, Cornel Jonescu cluji repülő kapitány, Renner János gyáros és társai Clujról és C M cluji magánhivatalnok.

Az Iliescu bankház persze telefonon illetve távirat útján közölte az örömhírt a szerencsés vevőkkel. Mint érdekes, de nagyon megszívlelendő dolgot említjük meg, hogy a nyerő sorsjeggyel két játékon keresztül L. I. mérnök játszott, azonban már a II. osztályra nem ujitotta meg a sorsjegyet s így az a fenti szerencsés vevőknek lett eladva. Az esettel kapcsolatosan kérdést intéztünk Iliescu vezérigazgatóhoz, aki érdekesen világított rá a játékosok mentalitására.

— Minden huzáson megismétlődik az a dolog, hogy némelyek elmulasztják megújítani sorsjegyüket, amit aztán másnak adunk el. A sajátos véletlen játéka aztán, hogy a nagyobb nyeremények éppen a megújítani elmulasztott nyereményekkel történnek. De teljesen logikátlan az eljárás annak a játékosnak, aki játék közben hagyja abba a játékot, mert míg pl. az első 4 osztályon összesen circa 40 millió lesz kisorsolva, addig az utolsó játékon több mint hatszor annyi, felül a 240 millió esik kisorsolás alá. A nyerési esélyek tehát éppen az utolsó osztályon a legnagyobbak. A tanulság pedig ezekből az, hogy a játékosnak a megkezdett játékhoz szívesen ragaszkodnia kell, mert ez esetben magát nem valószínűsíthatja mulasztással s az esélyeket csak ez esetben használja ki igazán.

Eddig az okulásra váró nyilatkozat, amely teljesen reális és logikus elgondoláson alapszik.

Tizenöt évre ítélték a nyugat-magyarországi puccs vezérét

Grác, augusztus 7.

A bécsi felkelés idején a volt nyugat-magyarországi Szt. Margitbányán is felkelés ütötte fel fejét. Eisenhut Antal, a felkelők vezére utasította elbarátait, hogy a község csendőrségét ostromolják meg. A csendőrség visszaverte az ostromot, Eisenhutot elfogták és most a gráci katonai bíróság elé állították. A katonai bíróság tizenöt esztendei sulyos börtönre ítélte hazaárulás bűntette címén.

Kormánykörökből nyert értesülések szerint az új kormány nem áll szándékában feloszlítani a juliusi puccsban nagy szerepet játszó Német Tornászegyletet. Mindössze kormánybiztost neveznek ki az egyesület élére és a kormánybiztos szabályozza majd, hogy milyen irányban vezethessék ezentul az egyesület.

A Gradec-repincai vasutvonal mentén ismeretlen férfi holttestét találták. Megállapították, hogy a holttest Brashko Iván osztrák állampolgárral azonos, aki résztvet a puccsban és átmenekült a jugoszláv határon. Itt elfogták, Belgrádba vitték, ahonnan megszökött. Nem tudják: öngyilkos lett-e, vagy csupán balesetről van szó.

repet játszó Német Tornászegyletet. Mindössze kormánybiztost neveznek ki az egyesület élére és a kormánybiztos szabályozza majd, hogy milyen irányban vezethessék ezentul az egyesület.

40 éven felülieknek nélkülözhetetlen a FLOREAL hajregenerátor

Csalhatatlan szer ez a régi bevált hajviz. Nem festőszer. Biológiai folyamat adja vissza az egészséges és természetes hajszínt. — 1 üveg ára 60 lei. — Kapható drogériákban és parfümeriákban.

Vezérképvislet: „DROGUERIA CENTRALA” Oradea Telefon 6-56

SPORT

Sulyos szerencsétlenség a londoni atlétikai versenyen

Londonból jelentik: Sulyos szerencsétlenség történt tegnap a londoni atlétikai versenyeken. Sadako Janemoto japán gerelyvető 30 méter pályán, amikor az elhajtott gerelyét egy amerikai versenyző, név szerint Endergast udvariasságból visszadotta neki. A dobás azonban oly szerencsétlen volt, hogy a

gerely a sportoló nő combját furta át mintegy fél méter hosszúságban.

Sadako Janemoto sulyos sebével azonnal kórházba szállították. A versenyeken természetesen nem vehet részt. Amikor ezt Endergast meghallotta, kijelentette, hogy ő is elhagyja a további versenyzéstől.

A pesti rádió álhire a Nac feloszlításáról és klubhelyiségének lepecsételéséről

A hatóságok a legnagyobb objektivitással folytatják a vizsgálatot

Oradea, augusztus 7.

Hétfőn este a budapesti rádió hírei között azt az értesülést közölte, hogy a katonai hatóságok feloszlatták a NAC sportegyesületet, helyiségét pedig lezárták és lepecsételték.

Mondanunk sem kell, hogy ez a híradás minden alapot nélkülöz. A Bartha és Feierstein elleni feljelentés ügyében még

folyamatban van a vizsgálat, folynak a kihallgatások a hadosztályparancsnokságnál.

A NAC — mint ismeretes — a Szövetségtől Davila őrnagy és Luchide főtitkár kiküldését kérte, erre a táviratra azonban még nem érkezett válasz.

A NAC vezetőségének egyik tagja a következőket mondta:

— A pesti rádió híre (amit egyébként több erdélyi lap is átvett. Szerk.) minden alapot nélkülöz és az ilyen álhírek csak rossz szolgálattal tesznek az ügynek. A hatóságok úgy a katonai hatóság, mint a sziguranca a legobjektívebben kezelik az ügyet és alkalmat adtak a legszélesebb körű bizonyításra. Nemcsak, hogy nem zárták be a klubot, hanem hozzáfűzhetem azt is, hogy

a vasárnapi mérkőzés elmaradása is csak egy szó rossz értelmezése folytán következett be.

és annak megtartását a katonai hatóságok nem tiltották be. Mi nem politizálunk és ha egy-két játékosunk ellen feljelentés is van

amely a mi véleményünk szerint teljesen alaptalan azért még az egyesület nem vonható felelősségre.



Dr Steidle római követ

A híres tiroli Heimwehr vezér és tartományfőnök magasabb politikai megbízatást kap. Öt szemelte ki az osztrák kormány római követé, a puccsban résztvett dr Rintelen helyébe.

5 oldal

Erdélyi Magyarország

Augusztus 9.

Ongyilkos lett egy siriai (világosi) fiatalember, aki formai házassággal mentett meg egy berlini leányt a kiutasítás elől

Kalandos szerelmi regény, amely véres tragédiával végződött. -- Mielőtt a formai házasság tényleges házassággá változott volna át a férj agyonlőtte magát

Siria (Világos) augusztus 7.
Izzalmasan induló, kalandos szerelmi regény nyert váratlanul tragikus, halálosan véres befejezést az aradhegyaljai Sirian. A község egész lakossága még mindig a megdöbbentő esemény hatása alatt él és senki sem tud pillanatnyilag valószínű magyarázattal szolgálni arra a kérdésre, hogy tulajdonképpen miért is következett be a tragédia? Mi játszhatott közre, hogy két fiatalember rendkívüli körülmények közt megindult romantikus regénye ilyen váratlanul döbbenetes fordulathoz érkezzen?

Kiutasítanak egy berlini szép lányt Romániából.

A regény ott kezdődött, hogy egy feltűnően szép siriai nevelőnőnek lejárt a berlini utlevele és Fräulein Lizzi felszólították, hogy hagyja el az országot. A berlini lány kétségbeesetten szaladgált, de mindhiába. -- Végre is egyik udvarlójának a 22 éves Bécsi Lászlónak támadt egy mentőötlete:

— Tudja mit, sohase sirjon, Licike: van egy kitűnő ötletem, amellyel egyszer s mindenkorra megoldjuk a helyzetet. Ha maga is akarja, akár örökre is ittmaradhat.

— Hogyan? — figyelte fel a leány — Beszéljen, beszéljen!

Bécsi Laci megfogta a leány kezét és a következőket mondta:

— Nézze, Licike, azt tudja, hogy én szeretem magát. Hogy maga szeret-e engem, nem tudom. De én mindenképpen készen vagyok rá, hogy segítek magán, ha maga is akarja. Egyszerű az egész: legyen a feleségem! Mint Bécsi Lászlóné, maga román állampolgárnővé válik és ittmaradhat közöttünk élete utolsó napjáig!

A fiatal leányt hirtelenében zavarba ejtette a váratlan ajánlat és percekig nem tudott szóhoz jutni. Zavarából a fiu segítette ki: — És még csak azt akarom mondani, akár elismer engem törvényes férjéül, akár csak formailag lép velem házasságra minden képpen rendelkezésére állok.

A feleség marad nevelőnő, a férj meg tovább lakik szüleinél.

Kétszer 24 óra múlva Fräulein Lizzi a Bécsi László törvényes hitvesévé lett — a hivatalos okmányok szerint.

APROHIRDETÉSEK

Donga 3000 darab elsőrendű, olcsó árú eladó. Cím Vészi Hirlapiroda Marghita.

Kifutó fiu felvétetik Str. Parcului (v. Liget ucca) 3. Granaria 1742

Fiatál fűszeres segéd és kiszolgálólány felvétetik. Spitzer, Str. Vlahuța 2. 1746

Ügyes szobaleányt keresek, Farkas Istvánné, Str. Aurel Lazar 7. 1749

Elsőosztályú siffolónők felvétetnek We Ego cipőgyárban. 1743

Kifutó fiut azonnal felvesz Papirraktár Str. Nic. Jorga 14. (v. Zöldfa ucca) 14

A Sannicolau de Muntei Hangya szövetkezet boltost keres, érdeklődni az oradeai Hangya raktárnál, Str. Tache Jonescu 28.

Szoba, előszoba, konyha spájz azonnal kiadó. Str. Aradi 23 1797

Munkanélküliek biztos szép keresethez juthatnak a Friss Ujság és Erdélyi Magyar-ság árusításával. Jelentkezni a kiadóhivatalban.

PASZTOR-NYOMDA, ORADEA

A fiatalok történetét természetesen élénken tárgyalták nemcsak Sirian, de az egész Aradhegyalján. Még inkább élénken kommentálták a lezajlott, izgalmas moztörténetre emlékeztető eseményeket akkor, amidőn észrevették, hogy a létrejött házasság ellenére is a fiatalok — külön élnek. Bár minden nap találkoztak, a leány nem hagyta el azt a családot, ahol komoly munkáját továbbra is szeretettel becsülték meg és a fiu, az újdonsült "férj" ugyancsak továbbra is szülei házában maradt.

Halálos szerelem.

A gyakori együttlétek alatt a leány érdeklődése is feléledt és komoly szerelemmé mélyült önfeláldozó lovagja iránt. A siriai társaságokban jóindulatú érdeklődéssel figyelték a regény új, romantikus fejezetének ezt a fejlődését és sokan voltak, akik ez év őszére jósolták a fiatalok tényleges egybekelését is. A komoly szerelemmé mélyült kaland azonban váratlan fordulathoz érkezett el pénteken este. Tulajdonképpen senki sem tudja, mi is történhetett. Bécsi László, aki — mint irtuk — szülei házában élt, péntek este édesapjának elutazása után, aki a lippei vásárra utazott, szobájába vonult vissza. A

házban csupán nagynénje és Sándor nevelője, jelenleg katonai szolgálatot teljesítő bátyja tartózkodott, akik éjjel 11 óra tájban

egyszerre csak egy revolverdörrenésre lettek figyelmesek,

amely mintha abból a szobából hangzott volna el, ahová Laci visszavonult. Bátyja azonnal az ajtóhoz sietett, amely zárva volt. Az izmos férfi azonnal feszegedni kezdte a fajtót, mely recseve engedett az erőfeszítésnek, hogy a szertehulló faforgácsok mögött az ajtónyíláson túl megdöbbentő látvány táruljon a bevilágító fénysugárban a ház nép elé.

Bécsi László ingujjban, mozdulatlanul feküdt hanyatt a szoba kerevetén, míg jobbkeze amely élettelenül lógott le a földre, egy kis revolver agyát szorongatta görcsösen.

Sirian, sőt az egész Hegyalján most mindenki a tragédiává változott kalandos szerelmi regény hatása alatt áll és általános részvét nyilatkozik meg a szép fiatal berlini lány iránt, aki özvegyé lett egy tragikus pillanatban — anélkül, hogy törvényes férjének ténylegesen is a boldog felesége lehetett volna.

Az Ur adta, az Ur vette el...

Meghalt a kis turdai „Kukorica Jancsi“

Turda augusztus 7.

Kisirt szemű parasztaasszony áll a turdai rendőrség főkapitánya előtt. Fájdalmas szívvel jött bejelenteni a "komám uramnak" hogy az égiek felodották a nemrég olyan jószívvrel vállalt keresztapai tiszte alól. — Meghalt a kis Jancsi akinek élete pedig — miként annak idején részletesen beszámol-

tunk róla — elég romantikusan indult el s bár életpályája alig pár hetes karriert csinált és ujságszenzáció lett. A mostanában árványos bálhurut vitte el s vele eltűnt a napugár is a kis falusi házból, ahova a végzet egy különös szeszélye dobta, hogy amilyen váratlanul jött, mint futócsillag tűn-
tőn el.

TURDAI HIREK

Turda, augusztus 7.

Tudósítónk jelenti: Véres találkozás színhelye volt a Gyéres-egerbegyi országot az elmúlt napokban. Turcan János és Agudin György szomszédos községbeli lakosok akik egymás esküdt ellenségei voltak egymásnak, egy szerelmi ügyből kifolyólag, összetalálkoztak az uton s a kölcsönös gyűlölet véres verekezésben robbant ki. A verekezés során Turcan hosszúúli zsebkésével mellbedöfte ellenfelét, aki véresen esett össze. A sebesültet beszállították a turdai kórházba s azonnal műtétet végeztek rajta. Állapota súlyos. Turcan letartóztatásba helyezték.

Szabadlára helyezte a cluji tábla döntése a "Goro" ügy még letartóztatásban levő Bugnár Sándor és Tar Béla nevű két vádlottját azon a címen, hogy rendes tartózkodási helyük van s így szökésüktől nem kell tartani.

Többszörösen büntetett előéletű hírhedt betörő állott szombaton a turdai törvényszék Dr. Janota-Popescu tanácsa előtt, Ciora Alexandru 24 éves Rosia-Montana-i illetőségű fiatalember személyében, aki ezuttal Turdán, 1934 május 10-én elkövetett betörésért felelt. Ekkor ugyanis betört az

Aranyoshid mellett levő Borovszki féle dohánytőzsdébe, ahol a falat kibontva, nagyobb mennyiségű dohányt és gyufát lopott el, majd zsákmányával a piac felé indult. A szolgálatot teljesítő rendőrnek feltűnt a csomagokkal, valamint a falbontó vascsővel megrakott ember s igazolásra szólította fel. A nála levő dolgok eredetéről nem tudván felvilágosítást adni, felvitte a rendőrségre, ahol aztán beismerő vallomást tett. A törvényszék miután Turdán is meg Deván is több ízben ült betöréses lopásokért 2 évi fegyházbüntetésre és politikai jogainak 10 évre való felfüggesztésére ítélte. Elítélt felebbezéssel élt.

Gyújtogatás vádja miatt került 30 nap vizsgálati fogságba Tat Valeriu, Seliste községbeli 34 éves 4 gyermekes családapa, akinek felesége nemrég hunyt el s emiatt az utóbbi időben elmezavar tünetei mutatkoztak rajta. A végzetes szerencsétlenséget s mult hó 29-én apjával történt összeveszése idézte elő. Az apja ugyanis eladta 2 ökrét s az eladási áron összekaptak. A veszekedés után felment az istálló padlására s miután azt felgyújtotta, elmenekült. Óriási tűz keletkezett amelynek során leégett 3 telek, mintegy félmillió lei értékben. Tettét állítása szerint azért követte el, mert szülei nem akartak neki alkalmat adni arra, hogy feleségével találkozhasson. A törvényszék vizsgálati fogságba helyezte s elrendelte elmebeli állapotának felülvizsgálását.